

# Гъатхэпэм и 8-р ЦІыхубзхэм я дунейпсо махуэщ

#### ЦІыхубзхэм я дунейпсо махуэ гъатхапам и 8-м ирихьалізу Къзбардей-Балъкъар Республикам и Іатащхьа Кіуэкіуэ Юрий и хъуэхъу

КІдакіца Юрий и хъцахъц

Къзбардей-Балькгарым и ціыхуба льапізха!

Мы гъатх махуашух гъузазджам да ціыхубахэм
захудогъаза псальз гуаляхжмра Ізфіхамкіа, я даха-гъэр доізг, льагъучытьз псальжар яжьдоіз, пида-правительно правительно п

#### Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и къэрал дамыгъэ тыным и Іуэхукіэ Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм

м **Тэтацкьэм и Указ**Ехьуліаныгъэ инхэр зэраlэм икім илъэс куэд лъандарэх жээлиу зэрылажым апары Республикам и

<u>Къзбэрдей-Балъкъэр Республикам и</u>

<u>Щівких тымлыыр етын</u>

<u>Къуныжь Зарэ Къзабо</u>ч и ихъум - Къзбэрдей-Балъкъзр Республикам и Парламентым и Аппаратым доку-

Къуньижь Зарэ Къвабоя и икъум - Къобордей-Балъкъор Республиком и Парламентым и Аппаратым документаци јаухузмиміа и управленам и унафощіми Моттаева Светлана Мустафа и пкъум - Къобордей Балъкъор Республиком и «Кър-Медиа» къодал кізоно јухуущалізм и «Кър-Медиа» къодал кізоно јухуущалізм «Къродино-Балкарская правда-правитым «Къродино-Балкарская правда-правитым «Къродино-Балкарская правда-правитым «Къродино-Балкарская правда-правитым» («Къродина» «Къродина» «Къродина» «Къродина» «Къродина» «Къродина» «Къродина» къродина къродина («Къродина» («Къродина» къродина («Къродина» («Къродин

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Іэтащхьэ КІУЭКІУЭ Юрий

2018 гъэм гъатхэпэм и 6-м №22-УГ

• Обозревателым и псальэ

### Жыжьэ къыщожьэ

Дэ къыдаэгьуэгурыкіуэ нэхь гуфіэгьуэ махуэхэм ящынщ Гьатхэпэм и 8-р. А махуэм дэ, ціьхухэхэм, дигу къыдогьясья ісм акэхэм, да шкээгухэхэм, их кураж барыгьуусахэм, абылькугьэ псоми ди гьашіэм шаіз мыхызнэ зэрыгнуанка-ышыэр. Пэжид, абы да дегуль сысын хуейт илъэсым и зэман псоми. Апхуэдэу хъўну къыщіэкіынщ зэгуэри...

КъышІакіынш зэгуэри...
ИДЖЫ гуфіогъуар ягъэувыныр къызыхжіа шхьэусыгтуэхам теукуауэ. Мы заманым яіот махуэшхуэ псоми 
яхуяду ари къызыхжіар бананігъэрш. Паса заман 
ландэрэ цівмухрэхмара ушьхубэхмара хумтыныгъакіа 
захуамыдау къэгъўягурыкіуац. Ар къызэремызагъыр 
белджыляг, аршхэкіз эсам текінфыртакым. 1857 
гъэм Нью-Йорк и цівмубэхэр - щыгъынхэр щад фабрихэхма я лэжьакіухэрэ - уэрамхэм къыдыхьац мыарэзыуэ. Абыхэм ягу техуэртакым лэжынгъ хыэльэм 
зрырахуліар, я улахухэра зэрымаціра, Фи нагу къыцізягъахьэт зы жац-махуэм кърнубыдау сыкъэт 16-кіз 
гурты зрагьхыны хуайт, аршхэкіз и ыратыр жыгъейт. 
Полицэм псынціру зэбгрихуац зыкъэзыізгахэр. Ардихэкіз бэльхунгэхэр икіутакыми, абыхэм муадаціац езыхэм я собэп эыхэпхэм къащукацьожыну 
уногуацзямы властхэм ягу кыагьажіаных 
уултыныгэхэр яіна хэрыхуйрі, Ахэр Чикаго и уэрамхэм дыхыац 
зуэльауашхуэ ирагьэціў; кірструлжы Ізгухэмкіе 
суэт. Каатьзувырт цівкухухэм яі яп опитика хуитыныгэхэх якія зарыхуйрі, Ахэр Чикаго и уэрамхэм дыхыац 
зуэльауашхуэ ирагьзціў; кірструлжы Ізгухэмкіе 
суэт. Каатьзувырт цівкухухэм яі яп опитика хуитыныгэхэх якія зарыхуйрі, Ахэр Чикаго и уэрамхэм дыхыац 
зуэльаушхуэ арыах обыкуу 
канаратыры. 1908 гьэм а махуэ дыдам бэшкэміг. 
Аскатьзуватыра зарыхуйна макыаціалаці. Абыхом къагьзувару хуаціаці; иджы зэрыжжежыр сыхоэт 10 къўхэр хуащіащ: иджы зэрылэжьэжыр сыхьэти 10 къу

хэр хуащіащ; иджы зэрылэжьэжыр сыхьэти 10 кыу-дейт. Иужыкіз ціьхубахэм язэщізхъееныгъэм и пашэ хъуащ Германием и мызакъуау, дуней псом щыціарыіуз Цет-кин Кларэ. Копенгаген щекіузкіа конференцым хэтащ дуней псом я социалист зэгухьэныгъзжам цыхубахэр, абы Цеткин Кларэ къвщыхитьхьащ цыхубахэм я хуитыныгъзхэм къвщирыжиным щыціабон гуфів-тууа махуащуяу ягъзувыну. Арац иджы Татауа ртээльа-піз гуфізгъуэм «Гъатхэпэм и 8-м - и къежьапіэр. Пэжц, илаўахіа з губізгахэра махуа замы іліхужыгыхэхэм аітыилэјужір а гуфіогъуэр махуэ зэмылізужыствуэхэм яізту щытащ. 1914 гъэрщ къэрал псо-ми Гъатхэлэм и 8-м щышыграухуар. СССР-м Гъатхэлэм и 8-р мылэжьэгъуэ махуэу ща-

щыщыграухар. СССР-м Гъатхэлэм и 8-р мылэжьэгъуэ махузу ща-гъзувар 1966 гъэрщ. А гуфіэгъуэр нобэ щаіэт къэрал щэщіым.

МАХЪШОКЪУЭ Мухьэмэд.

# АДЫГСКОЕ СЛОВО • 2018 гъэм гъатхэпэм (мартым) и 8, махуэку • И уасэр зы тумэнщ



### КъБКъУ-м къыщызэІцахащ Іэщіагъэхэм зыщыхцагъасэ іэнатіэщіэ. Абы ирихьэліащ Кіуэкіуэ Юрий

АВБР\_м и Ізгашхъв Кіуякіуз Юрий дыть тувася Къзбордей-Балькъзр къзбордей Балькъзр къзбо

тазау I васалымка;
СТОМАТОЛОГХЭМ зыщагъзсэну центрыр иджырей Ізмапсымахамкіз къвза-гъзпащащ икіи абы Ізмал псори щыізщ мерцицинэмкіз факультетым и студент-хэмра аспирантхэмрэ я щізныгъэм, ізщіа-гъзм зэлымкуз щыхот-яхоз-«Еджэнымрэ Ізщіагъэм зыхуагъзсо-нымрэ быду зэльщідэу зэрырагъэкіуз-кіынум и фіыгъэкіз дэ хуабжку дызыхуз-



### КІ уэкі уэ Юрий хуэзаш Урысей Гвардием и ансамблым и унафэщІ, Къэбэрдей-Балъкъэрым лэжьыгъэ Іуэхукіэ къэкіуа Елисеев Виктор

КъБР-м и Ізтащкъз Кіуэкіуз Юрий хуззащ Урысейм и Лъзпикъ Гвар-дием и дэзхэм уэрэдым-рз къафэмкіз я ансам-блым и художественнз унафэщі икіи дирижёр нэхъыщхъз Елисеев Вик-тор.

ТВОРЧЕСКЭ гуп цІэры-ТВОРЧЕСКЭ гуп ціэры зэрагьэпэщэрэ ильэс 45-рэ зэрырикъуам и щіыхь-кіэ иджыпсту концертхэр щет Кавказ Ищхъэрэм и къалэхэм икіи абы гъатщет кавказ индосром.
къалэхэм икіи абы гъатхэпэм и 7-м Налшык
зыкъыщигъэлъэгъуэнущ.
Утыку кърахъэнущ Уры-



хуэфащэ пщіэ хуащіыну

### Мысостей пщащэхэр

Къэбэрдей Адыгэ Хасэм и жэрдэм-кіз гъэ къэс ди республиком ще-кіуэкі «Адыгэ пщаща» зэпеум и пяльытэ хъуат зэпеуэр. Пщащижэр район Іыхьэр Аруан къужажы щра-гъэжьащ. Абы дэт Щэнхабээмкіз унэм и унафэші Зыхьэ Оксанэ къызэригъэлэщри, къуажадас хъы-кызаруигъэлэщри, къуажадас хъы-ажбыл и жанагъкіз, я Ізрыкіхэмкіз, я гъэр. Сытхуэдэ утыку ипшэми яхабэзм

и дахагъымрэ я бзэм и шэрыуагъымрэ екlyy зэрыщагъэлъэгъуэфынур ялъэгъуац а махуэм

гъу́ащ а махуэм. Зэпеуэм япэ увыпіэр къыщихьащ **Щоджэн Дианэ**, етіуанэр хуагъэфэ-щащ **Вэрмахуэ Дарин**э, ещанэу къа-лъытащ Тхьэкъуахъуэ Каринэ.

КЪЭБАРТ Мирэ

### Кіцэкіцэ Юрий Правительствэм и Унэм дыгъцасэ щахцэзащ атлетика псынщізмкіз зыбжанара дуней псом щытекіца Ласицкене (Кичина) Мариера абы и гъзсакіца Габрилян Геннацийра

Къзбэрдей-Балъкъэрым щыщ спортсменкэ ціэры-Іуэм иджыблагъэ дыща медалыр къыщихьащ Вемедалыр къыщихьащ Ве-ликобританием щекіуэкіа дунейпсо чемпионатым. Ар Марие и 38-нэ текіуэны-

СПОРТЫМ къыщыпхь - СПОРТЫМ къвщыткь егхурпаныгъзгомика, - жилащ КъБР-м и глащхозм, у кыргоми и глащхозм, у кыргоми и гламическория и гламическория и гламическория и гламическория и гламическория и гламическор ситами республиками и гламическор ситами дежи и глами състоя и учество и учество и гламическор ситами дежи и гламическор ситами дежимическор поми и състоя и чество и гламическор поми и чество и гламическор поми и състоя и чество и гламического поми и състоя и чество и гламического и

20**18** гъэм гъатхэпэм и 18-р

Хэхыпіэхэр

хьэзырщ

Бахъсэн къалэ округым и щіыпіэ администрацэм и ізащхьэ Мамхэгь Хьэчим иджыблагьэ къызэхикіу-хьащ щіынальэм къыщызэрагъэпэща хэхыпіэхэр.

КЪАЛЭ унафэщіым и ьуэдзэхэмрэ хэхыныгъэр

луушалалира хахыныграр кырызгыларидынымкі жа-уап зыхыхэмрэ и гъусэу абы кыипщытащ Бахъсэнымрэ Дыгулыбгъуеймрэ щыіз Із-Ізтыпіз 16-р икіи ахэр хэхыныграм зэрыхуэхызырым-кіз арзан хъмані

ныгъэм зэрьхужхэзырым-кіз арзаз къуащ. Щіьпіз администрацэмрэ абы кьетьощыліауэ щыіз Іуэхущіапізхэмрэ хущіокъу УФ-м и президент хэжыныз-рьяхуьсэн къвлэм зэрыщра Бахъсэн къвлэм зэрыщра тэжіужківным икія абы пап-щіз зэфіэгъэжівлжээ псоми

щіз зэфіэгьэхіыгкээ псоми я наіз трагьэтщ. Кьапш-тама, гьатхапам и 18-р ма-хуашхуа шытыкіам иту къы-зэрагьэпэщыну я мурадш. Щоджэнцыкіу Анмій и ціэр ээрихыэр Баксэн кьала дэт Щэнхабэзмкіз унэмэр Ды-тулыбгъуві щыіз Щэнхаб-замкіз унэмэра я лэжьакіуэ-ла зыхтатыч концепт хуахы-

замкію унамра я лажьакіу-хар зыхатыну концерт хахы-пізкам щекіуакіынущ. Абы-хам къекіуаліону ціыхухам льалкь шжнычгьуэхар зьпет Ізна къвхуат-вувынущ. Къвзат-валіщакіуахм япа ирагъзщ јузуугьуз нахъвщи хазхам ящыщи Ізіатыпіз-хам ящавтахнящагалам.

хэм видеокамерэ щіэгьэм-рэныр, шынагруэншагьэм-рэ мафіэс къямыгьэ-къуннымрэ егугъуныр. Къищынямыщіауз, ізіэты-піахим хэтынущ сабийхэм папщіэ джэгупіз пэшхэр, ціыкіухэр къызыхуатьяны-ным щкъясі угунькуэтьуэ ямыіау хэхыныгьэм псори хэтыфын хуапау

живызу захыны вам псори хэтыфын хуэдэу. Къэпщытэныгьэм къигьэ-лъэгъуащ Бахъсэн къалэ ок-ругым щы!э хэхып!эхэр зэ-рыхьэзырыр.

БАЛЪКЪЫЗ Іэминэ



хэм лэжьыгъэшхуэ япыщіа-уэ зэрыщытынур. Лэжьы-гъэм и мызакъуэу, ар икіи жэуаплыныгъэ лъагэщ. Кіуэкіуэ Юрий Ласицкене (Кучинэ) Мариерэ абы и гъэ-

### Мы махуэхэм

♦ЦІыхубзхэм я дунейпсо махуэщ ♦Сирием и революцэм и махуэщ ♦Жьэжьейм и дунейпсо

журналым и япо номерыр къвъдожівш.

• 1923 гъзм «Адыго макъком по възматым и япо номерыр къвдождани республико) газатым и япо номерыр къвдождани в по възму възматым и япо номерыр къвзаралъхура илъзси 100

• Филологие щізныгъзхам 
поктор, профессор, 
прожур да къвщалъхуа 
махуащ.

В унейи и щытыкізнур 
орожур Рас къвщальтуа 
махуащ.

В унейи и щытыкізнур 
орожна заражным заритым 
заритымкір, Напшык 
пшар таза-тектыр щещыпуста за частым заруки ра 
б щыхунущ.

Гъзголями и 9,

• 1918 гъзм нэтгуэш къзральндазмур Совет Урысейм къътеуащ.

«Урысей дая къулыкъушія, 
контр-адмирал Черкасский Михаил къызаратъхур
рэ илъэси 136-рэ ирокъу.

Совет Солозым и ЛівътуэмъГатарин Юрий къызаратахура илъэс 84-рэ ирокъу.

• Дунейм шахматгэмкія и
мемпион Омшер Роберт Джеймс къызаратъхура и
мемпион Омшер Роберт Джеймс къызаратъхура и
межа обървания съргания сър

на къыщалъхуа махуэщ. <u>Дунейм и щытык/энур</u> «родода.yandex.ru» сай-тым зэритымкіэ, Налшык пшэр техьэ-текІыр цыщы-тынущ. Хуабэр махуэм гра-дуси 7 - 8. жэщым градуси 3 щыхъунущ.

♦Урысей Федерацэм и Архивхэм я лэжьакіуэхэм я махуэщ Адыгэ Республикэм и Конституцэм и махуэщ ♦ 1945 гъэм Ціыхубэхэм я Дунейпсо Демократие Фе-

**Пъэпкъ Іущыгъэ**:

Уи Іуэху зыхэмылъым уи бэлагь хыумыІу.



ну. КъБР-м и Іэтащхьэмрэ Правительствэмрэ я пресс-Іуэхущіапіэ.

дерацэр (МДФЖ) къзунэ-

♦УФ-м Наркотикхэм якіэ-лъыплъынымкіэ и іуэху-щіапіэм и лэжьакіуэм и махуэщ ♦Уней хъумакіуэ агент-ствохэм я лэжьакіуэхэм я

тотом и лажьак узхам и махуащ и махуащ 4 1991 гъзм КъБАССР-м и Презициумым къищта унафэм илсь итків «Ленин гъузгу» газетым и цірэ «Адыгэ псаты» жиіву зэрахъузкіащ ф Физ и ко-м атем атика и махуам и профессор учисть и махуам газетыми и цытыктыри и тысь кыр илье с тотом и профессор учисть и шаттыстыри и профессор учисть и шаттыстыри и пробесор по профессор за професс



блышкьэ

Мурысейм Юстицыкіз и министерствэм и Уголовнэ-гьэзэщіакіуэ ізнатізм 
1918 амур на вохуощ 
ньотвам и унафакіз, Мосньотвам и унафакіз, Москва къэралым и къалащикь хъужащ. Гъагхэлэм и 
11-м Правительствэр Петербург кърагтьэізликунакізгу кърагтьэізликуминистерства профессор, 
Оф-ии Къбър-ми щіанытьажаміз щіанытьажаміз Кізрэф Къамболэт къызэральжура ильзои 
106-рэ ирокъу.

родова увітова по СВИ-ім зэритымкіэ, Налшык цэр техьэ-текіыу щыщы-інущ. Хуабэр махуэм гра-си 2 - 3, жэщым 1 градус



## Къэбэрдей театрым и набдзэ Жьакіэмыхъу Кіунэ • гъуазджэ

щоджэнцыку лими и цізэ эззыкээ Кээбэрдей кээрал дерамэ театрым и утыкур зыгээбжыьфіэ, льэпкэыр дызэрыгушкуэ. УФ-мрэ КъБР-мрэ щыхь зиіз я артисткэ Жьакіямыкых Кіунэ и гъащіэ псор театрым къы-гузкыпіз миыізу пыщіащ, зафіэкі ин-зэр иізу нобэр къыздасым и ізщіагъэм

Адыга Хасом и саугъэтыр къвиуагъэ-фощаци, Кјуна роль жъэлэмят Ізджэ игъэза-щіац, Іутіыж Борис и «Тыргъэтауэ» пьесэм къытращівкій слектаклым къы-щигъящіа ролым фізейа негъуэщі прижабэмиро, къвыхонен ужейу къа-щенкабэмиро, къвыхонен ужейу къа-ценкаборомиро, къвыхонен ужейу къя-ценкабрамиро, къвыхонен ужейу къя-ценкабрамиро, къясикай и фон-дым абы лажыстьзу къжинам ціам груни яівкъвым. Умытьащіятьуэн плъз-кіыркъвы мобор къвіздосьім емытів-сожиу, емызощу Кјуна зарылажьор, и къаруира и зафізівімиро мыкіўащу театр гъуазджэм хэльхэныгьа гуэр



хумшыну запымыууз зарыхушюкыур.
— Спектакпь куздым сыхаташ, ауа угутыж Борис и "Тыргтьэтауэ" спектаклым шызгьзэмыш тыргьэтаум и ролым пошын шызгьзазыш тыргьэтаум и ролым пошын шызгызазыш тыргьэтаум и ролым пошын шызгызазын араш, жеіз Жызакымых Кіуна. Артистым ныкусаныгьз имыбу, баз дагэ урыжымы кара пуздырынымым тыргызазыным ныкусаныгьз имыбу, баз дагэ урыжымы кара пуздырынымым, тарым шылшым гыруа пуздырынымым, тарым шылшым тыруыш, ауа пуздырымымым, тарым шылшым карым гыруа пуздырынымым тыруыш, ауа пуздырыным тыруыш, ауа тыруы шылуу зактарым шылым тыруа пуздырын арагуну спектаклым закуегьжызыры шылым урымым барын арагуну спектаклым закуегьжызырын арагуну спектаклым закуегьжызырын иракуышым урымым барымым аран иракуышым урымым аран иракырын аракуыр кызалызга, жеіз Жыакымым урымымым каракырыным аракырыным аракырыным аракыры аракыры забгыз куруышым аракыры закыры забгызыным аракырыным аракырыным аракырыным аракырыным аракырыным аракырыным аракыры аракыры забгыз куруын аракыры забгызыным аракырыным а

## Зыгуэрым ещхь хъуным хущІэмыкъу

Кавказ Ищхъэрэм гъуазажэхэмкlэ и къэрал институтым «Киномрэ
телевиденэмрэ я режиссурэ» факунзетыр е къуліяныть зи муззъуха Ашэбокъуэ Дамирэ (Напшык
къяла шышшід жылатъуэ јузхухэми
зэфізкі къарзынэхэр къышегъзльатъуэ. Елжаліз нэхъэншкээр диплом ляъыжькіз кънуха нэужь.
«1 КъБР» гелеканалым редактору
икіи режиссёру лэжъэн шышійлазш. Ар КъБР» и Парламентым и
ціальтъузахнатъу залагам. «Щізблэщіз
твардие» жылатъу залагам сэти

ЦІЫХУМ и сабиигъуэр гъэнщіауэ зэрыщытам куэд иlыгъщ, и гупсысэр щызэрыубыд пlалъзу ар зэрыщытым къыхакіыу. Дамирэ адэ-анэм къра-гъэлъэгъуа сабиигъуэмкіэ фіьщів мыухыж яхуещі, зыми щагъэщіа-къым, сыт хуэдэ и мурадри къыдаіы-

къым, сыт хуэдэ и мурадри къыдаlы-гынц. Ильзоиллым щегьэжьауэ гъуаз-джэхэмий сабий школым кіуа Дами-рэ льэлкъ макъамэ Тэмэлсымэхэр, къафэр, театр гулжей жылтоми, за-куратеци. Школым сыт хуэдэ зажыхы къвщы-затъэлощын хуейми, хъьджэбэым фіофіу езым и жэрдэм хилтыхэрт. А Іухум абы щыпищащ Кавказ Иш-хэрэю гързаджэхэмий и къэдал институтым. «Щізблэщіэ гвардие»



жылагъуз загухьаныгъэм жыхыш, узуу щіякіям терууауз абдеж нахъы-ба къыщиціац икіи а лэжьыгъям нахъри дижьожыпацц. Адэкія КъБР-м и Парпаментым и Щіалгъуаля пала-тэмрэ Жылагъуз палагэмрэ жагъз-хыац. «Жылагъуз ізухму ущыхэгкіз, псом нахърэ нахъыщихьзя ар пфізгъз-щіятыузныя эзрыхуйрщи, уи гут-сысэри терууауз шытытхъэщ цівхур зыгъэлівитейми хакіыпіз къыхуро-

зыгъэпіейтеймі хакіыпів къыхуаб-гъуэтыным папція», -кие і Дамирэ. Ашабокъуа Дамирэ дафтэрхэр зи льабкъв - Удниязиян- фильмыр игъ-къзавращ. Хаку заузшхуам ліы-гъз цызаезыкъв 115-но шуудзам теу-хуауз А гуп ціэрыіуэм и полиготде-лым и унафэщіу Дамирэ и адашхуам и адэ Бозий Кушбий зэрыщытая и адэ Бозий Кушбий зэрыщыта

къзплъытэмэ, а лэжьыгъэм жэуаплыныгъзшжуэ хэльу хъыджэбэнр бгъэдыхват. «1КъБР», НОГР «Нальчик» телеканалхэм эзгъуссу яща а лэжьыгъэр художетвенен шіыміз гуэри хэльу хъуаци, цівкум и гулсыс у призорожения сирожения с

хыноэ кызтщащ. Сэ а лэжынгым куэд кызэсхащ, иужык и кынсцхылэ- жыну, - кыжегызш Дамирэ.
Киноиндустриер къапштэмэ, хынджэбзым и щалхыэр режиссёр тархорий Андройш, сиротин Киноиндустристь към делжъэр режиссер Тарковский Андрейщ, сурупъщ грузаряморам ещж хъуну хущ!о-куркъым, нахъншкаяр собол зоры-кунымора и Іуху еплъжизащ дуней лагъумам зарыжитъзуазщ!ыныморам.

льагьукізм зэрыхригьэуээццыным-роцц Дамира телевиденэм шідлэгьуалэм ятеуууа нэтыкээр шегьэхэээнэ, абыхам я зэманыр иджылсту зэра-гьакіуэмрэ эшдихьэххэмрэ, я ээ-фіакіыр зыхуэдэр къмгьэльагьуэу, Езири абыхам зэрацшыцы кы

• Псалъэжьхэр

### Анэр нэщи, адэр лъэпкъщ

• Анэм и гъуапэр пхъум и джанэщ.
• Анэм и хабзэр пхъум и бзыпхъэщ.
• Дахагъэм дагъуищэ егъэпщкіу.
• Анэм «сипхъу закъуэ и

егьэпшкіу.

«Анэм «сипхъу закъуэ и псэ» щыжиізм, пхъуми «си псэ» жмізу хуежьащ, чная хърыщізнщ, дадя кізрыщізнщ, псіщащар пагэмэ, ябгынэж.

«Уи анэ зыуб уи щхъэ дэгьэсыс. (Пэж жызыізм дыжыіз, жыхумізш, «Уи ана къобэнми зромыгьэум.

• Уи анэ кысстьэуд. • Уи гуащіэ еплъи уи лъэ гъэбакъуэ. • Дахэр зыгъэдахэр и наб-

дзитіц.

• Анэр нэщи, адэр
льэпкъщ.

• Нысащіэ мышынэ-мыукіытэр мэльщхьэ фізбзам щошынэ.

• Фыз бэаджэ нэпсры-

эщ. фэрыщі ліыгъап-

# Махуэшхуэ тыгъэ Шыхухэм насыпыр зыхальагъуэр зэрызэхуэмыдэм ещхьщ Шыхубэхэм я дунейпсо махуэм ирихьэл]эу бэльхэугээхээ зыялальари зэрьэзтемыхуэр. Къызэрыгуэк ц|уугьэнэм къышыш[а]эдэгу уи щхьэм кыршыш[эдэдэгу уи щхьэм кыршыш[эдэдэгу уи ш

шеш(зкішжынкіз хьунуш тыгьэу атыр.

ТыГьЭУ шыізм я дахэр мы махузхэм ізрыхьащ куздым фізнуэ яціьку, 
кьарма ізсият - и тхытьыщіз кыздукіащ. Хьыбар зэрызэдгьэщіащи, абы 
«Адрыщіныджа» зыфінша усатхытьым 
кунейр ильэгьуащ, ар зи жэрдэмми 
фышыгьуазащ. Уса шуытелястуэр зыізга лінтіым - Хьэфіьщіз Мухьмадрэ 
котпіров Викторрэ - техьяпщіз хажк 
кызавтранактыми. 
«Адрыщінымі ныржэ» тхыптыр и бгьэм 
щімкэўзу решціялажьо тзашым кыщіольадэри, кыздурымы уэнкі шыкызатранактыми. 
«Адрыщіный ныржэ» тхыптыр и бгьэм 
щімкэўзу решціялажьо тзашым кыщіольадэри, кыздурымы уэнкі шыкызатранактыми. 
«Адрыш інбіджэ» тхыптыр и бгьэм 
щімкэўзу решціялажьо тзашым кышымузары параж 
кызатранактыми. 
«Адрыш інбіджэ» тхыптыр и бгьэм 
щімкэўзар шыбжы парый 
кызатранактыми 
параж 
пар

сэри щяхуу схъумэрт... Няпс, гуныктуэгъуэ, гугъуехь, иужькіз гухэхэуэгъуэ, гузэгъэгъуэ, нэгъуэщі дапща хэль абы?! Пкужыізнукъым. Къвізэрыгуэкі щіаджыкіакіуяхэм я дежкіз ар нахъышкээкъым, нэхъны шыхээр тхылъращи, Ткъэм и шыкуркіз, ди пашхъэм илъщ.

пашхьям ильщ.
Къармя Јосият адыгэ бзыльхугьэ
дыдащ. И теплъэкіи закіужщ., и зыівы-гыскіякій щалхьощ, и дуней тетыкіроч чэщейщыккущ. Иужьрей и хьэл «мы-гъузм» полом хашіыкі къабззуткьоша-мэ, щіыкъвктыу жьыщамо нэгъузщі зыри зэрыхуэмейми Ізджэ щыгъуазащ. И гъурри, и ціынэри зыщі с з абыкіз



Къврия Ізсият
къвіпхункіузтынухэм сащыщкъвіми,
тізкіуи зыпэщівізасэ. Егьзленуэ и
къзпізым хэльхэр сэркіз эвири жызямізу
кырожізьня са ныбжызтьую карим кыри жызямізу
сыбляківфыркъвім си ныбжызтьум и
узу зехьэхізм, и дуней ітетыкізм.
Узыщигъзукізтажу цівку іущці ізсият.
Куад рыдэ зэреджэри, далхьо-далхызкіз щызэхэдзауз а заулежкур и
кыром фізикі зудмынуэршізур. Еджэ
кудейкъвім, адмануэршізур. Еджэ
кудейкъвім, адмануэршізур, Еджэ
кудейкъвім, адмануэршізур, Еджэ
кудейкъвім, адмануэршізур, Еджэ
кудейкъвім, адмануэршізур комупосьс, ад
кудейкъвім, адмануэршізур ипъагту хыуркыми, телефон ехьэмьати, компьютер
ізмалти кыкуэрпізхор ильатту хыуркыми, телефон ехьэмьати, компьютер
ізмалти кыкуэрпізхом нахъра нэжь егьонэжьапэ шкээр гьэлэжьэныр, Зи гугьу
тщіы Ізмаляхэр акъылыр зыгьзутхьузуй
къвпъьттз.
Щысабийм илъэг-урахэмрэ захихатщів тэмаллар актавілар зап взутхвузую къелъытэ. Щысабийм илъэгъуахэмрэ зэхиха хэмрэ зэтещыпыкlауэ зэрищ!эжым

хэмрэ ээтецыпыкіауэ зэрмицажым, илэо кура илэ жесіауэ щыта гуэрхэр нобэми и гум зэрильым, уеблэиз эз-ржа тжыльжэм щыш пыныгыухэр зэрыт напакіузціхэр щыуагъэншэу къызэрыб-жиіэфынум, нат-уээшіхэми кыагыэлыа-гууэ ізсият егъэленуэ зэрыгурыхуэр. Къармахэ н лхъум даспьэтъуа мащір-зажкіз сывдатуэшаш. Иджыри Ізджэ

хэмкіз сывдэгуэшащ. Иджыри ізджэ схужыізнуш, ауз куэдща дэ махуэшхуэм ирихьэлізу. Сигуми си псэми къаб-гьэдакіыр ізсият сохъуэхъу ехъуліз-нытьэ щымыщізну, зыщыгуфізкіа и тхыптыр дэм и щіагь хъуну, бзыль-хугьэ насыпыр и ізпэгъуу псэуну!

### Илъэсым и диспетчер Іфискен

КъБР-м Мафізсым пэщіэтынымкіз и къз-рал іузхущіапізм ще-кіуэкіащ за ізщіатьзм нэхъ хузізижьыр къз-зыгьзяніузну зэпеуз -мафізс частым и зз-пыщізныгъз пунктым и диспетчер нэхъы-фіыр къыщыхахар.

ЗЭПЕУЭМ хэта дис-

петчерхэм ягьэльэг гъуащ я къалэнхэм зэ-рыхуэхьэзырыр, фіьуэ зэрыхащыкіыр. Диспетчерым хъы-барыр къыіех, етх, іуз-хур зэфізэыхыну зи къалэнхэр егъакіуэ накъалэнхэр егъакіуэ на-сыпыншалтээ къыщы-кър щыпізм. Зэпеуэм къыщыхуагъзувахэр зэ-ригъзэзщіам къыпокіуа баллхэмкіэ ожьыпэр иубыдащ Дзэлыкъуз-къуажэ дэт мафізс часть N9-9-м и диспет-чер Кьэжы Зарэ. Етіуа-та увыпізя къмузаці чер хвэжы зарэ. Епуа-нэ увыпіэр къихьащ Бахъсэн районым хыхьэ Зеикъуэ къуажэм и мафіэс часть №15-м и мафізс часть № із-м и лэжьакіуз Къэбардэ Ан-фисэ, Кременчуг-Кон-стантиновкэ и мафізс часть №25-м и диспет-чер Алокъуэ Залым

чер Алокъуз Залым ещанощ. Хьэжы Зарэ 2013 гъэм аглууэдэ зэлеуум ещанэ жылым азрыгылым арынары жылым арынары жылым арынары жылым арынарым, текіузыныгъэкіз щыгугыжызым жылым арынарыныгъэкіз шыгугыжызым жылыма мылыма жылыма озкозориалия, тектуй-ныгтожкі диктутьактым. «Пажыр жыпізми, мы текцуаныгтэр сызы-памыплыци», «ткырдо-гуашз Зар». Си фізиц хырт, нахкапам за-пеуэм щытекцуа си ла-кжыпарумам янцышым бжыпар лысыну. Ад-рейхам ельытауэ, си кізн ктыккауз ара-тынш». Зару шрогушхуз ціыхухэр мафізм щы-хыманым хуащія ізна-тізм

ціыхухэр мафіэм щы-хъумэным хуэщіа іэна-тіэм зызэрыпищіам: «Сэ зэи сыхущіегъуэ-жакъым къыхэсхам, -жеіэ абы. - Пэжщ, щіапіэм къагъэзэжу къвізэрыгузкі я лэжьыгь тьэм пэрыуважа иужьщ. Жэщ-махуэ имыізу ды-къэзырщ, гугъуехьыя дэіэпы-къуэгъу дыхуэхуа ціыхум дэіэпы-къуэгъу дыхуэхъуну».

БАХЪСЭН Азэмэт

# Лъабжьэ быдэ

«Нейрохирургием изгъузщым и гъящам укуасакъну уегъаса, Къыбгурођуз асыкъятым ар уз куака у устъяса, Къыбгурођуз асыкъятым ар уз куака у устъяса, зърнищентыр, щенуагъ з зърнищентыр, щенуагъ зърнищенуатъ у операцзю укуан хуейще, жев Москва къяла узынишатъэр хъумаными з и департаментым и штатым комыт сабий нейрохирург изхъящахъз, пітальз къызыка імыхурну сабий хирурги къзызира и кързини куртини, сабий нейрохирургиям я Евразие зугухъянытъям и президент, «Нейрохирургия и неврология детского возраста» журнальни предколье и мунабъзщения и неврология детского возраста» журнальни и редколье-гием хэт. «Пішізмрэ щівхьымрэ папшіз» дуневпос Дыша друго прами зразна семан жана Бетіал и пяжур.

ПЭЖЬЫГЪЭ Іузхукіз Семэным ирижэліа дэтхэнэ зыми къыбжиіз-фынущ ар зи ізщіагьэм фіьуу хэзы-щіыкі дохутьр іззау эрэющьтвір. Ціьху гьащізмкіз жузапізныгьэ нас зыхь Жаннэ сытым дежи и щізны-гьэм, іззагъэм зэрьхигъэхъуэным хушіокъх.

мрижьолів датханэ зыми къыбжизфынущ ар зи ізщіатьзм бініруя хазьшівий дохутыр іззау зърьіщаттар

дохутыр іззау зърьіщаттар

замъз Шізніт-з-къзуттакіуз многикамь Жанна сытым дажи і шізныгъэм, іззагъэм зэрьхигъзхъуэныя

ущіокъу.

- Дохутыр съкъх-річым щізхъуэпсыгозр къзсэрзомихан и гутуч шицітээм, гозр замъз шізніт-зам дагізам дагізам таухуа нажъзба къызарищізнум хущіокъу щыівш а интехр къзсэрзомихан и гутуч шицітехр къзсързомихан и гутуч шицітехр кама тарам дагізам дагізам дагізам тарам дагізам тарам дагізам тарам дагізам тарам дагізам тарам дагізам дагіза 



зыхакі мыхъуну сабий хирургиемра травматологиемкіз щізныгь-з-къз-хутакіуз институтым щрагьзблагьм, Семальным і Ізнатіра ихъужащ. Жанна а институт цізрыіузм зарывагьзблагьар кызазральватэм кызазральватэм кызазральватэм ки нащенац. Ильас зыбжана хърауза за разужціалізм ней-рожіру пайжа. Корідімом и унастрамном пайжана хърауза за разужціалізм ней-рожіру пайжа. Корідімом и унастрамніз Тыра цізрыіу Рошаль Леонид сыдалажьану Ізмал зарызгьуатамніз Тыра цізрыіур Рошаль Леонид сыдалажьану Ізмалы зарышытым кыщынумыстьзі Жанна, - Ізмагьышжуз зыкаль дохутыру зарышытым кышынумы кызалы нахызышкар за шкаскуціым сакъат игъуата цінкіума псынцізу ді зазгъуэра лятьація сырамніз кызарыным за прафтій каназнертьальным. Ильас за кызаума загуары карыміз кызаума загуарым игъващій къвізаред-тьальным. Замнішагьяра затегьнуважыным и узыншагьяр затегьнуважыным и узыншагьяр затегьнуважыным и узыншагьяр затегьнуважыным и узышагьяр затегьнуважыным и узыншагьяр затегьнуважыными и узыншагьяр затегьнуважыными и узыншагьяр затегьнуважыными и узыншагьяр затегьнуважыными и узышагьяр затегьнуважынам дострашара у карамузынам дострашара у карамузы

Ильзас 30 хъужую загуро къъхима видагъзм парелтц Жанна, сабийм на узыншагъзр затегъуважыным и гуащіра и къаруро жильхоу. Ар сътым дежи хуціокър запарът і ужум щіуз къыжька подум псынщую къюжька подум псыншую къюжька подум псыншую къюжька подум псыншую псыншую къюжька и піальзам ядагуашоў щитых кас екіухий «Восстановление поврежденного моста у детей» дунейтою цібныгъз на праводум праводу

### Зыми емыщхь Сибэч Быхуэ • Фэеплъ



выхуз къызаральсура гългхаями и 8-м илъяси 100 ирокъу.

СИБЭЧ Быхуз Шэджэм районым хыхо Энартан куражэм до бынуна-гъузацузм 1918 гълм къыщальхуац. Я наря пасау унейм екъжури, бынитура зещиксурам, Гюннарах і рятжуащ, и благъжом. нажъ мгагъучатъу. Ау-кенти 1 пення при пред при пред кърам 1 пення при пред кърам 1 пення при пред кърам 1 пення при пред да на пред пред да на при пред да на при пред да на пред на пред да на пред на пред да на пред да на пред на пред да на пред на пред да на пред да на пред на пред да на пред да на пред на пред да на пред



# Зыгъэпсэхугъуэ махуэм Зыгъэхьэзырар ЩХЬЭЩЭМЫЩІ Изэщ

• ЖыІэгъуэхэр

### Мылри егъэткІури, мафІэри егъзупшІыІу

- Анэр арэзы зыщіыфым, Тхьэм и нэфі ктыщохуэ. Анэр зыгьэгуфізм, гуфіэ лей хуэфащэщ. Анэр пхуэпщафізмэ, уи ныбэр изми, уемыдзактыу Къыумыгынанэ. Быным хэль мыхъумыщіагыр анэм и нэм зэрильагуэр гъэмэщіауэш. Аудахэктым зыжепіа ціыхубзым зыщыхъумэ. Аудахэктым зыжепіа ціыхубзым зыщыхъумэ. Аудахэктым зыкепіа цімубізму защыхтуму. Аудатуам иль насыпыр щхыэгъусэхэм зэдатуры и иль насыпыр шхыэгъусэхэм зэдатуры улафу улафуратуры уручатуры уручатуры уручатуры уручатуры уручатуры уручатуры уручатуры унафур кырымыш, хэлжа пссузгъур іыгъыф. Хыэрычэт зыхэль фызым и унагьуэр берычэт цыщіарктым.
- щыщтэрк ьым. ♦ЦІыхубз дахэм къуаншагъэ куэд хуогъу.

ГУБЭШІЫКІ Владимир



Щад Миланэ КъБКъУ-м и мед зэрилъагъум и щыхьэтщ фІы защІэкІэ зэреджэр.

#### • Адыгэ бзылъхугъэ ціэрыіуэхэр

# ТхакІуэ Къущхьэ Севим

Тыркум щыщ тхакіуэ ціэрыіуэ, ди льэпкъэгъу пщащэ Къущхьэ Севим адыгэм и ціэр льагэу иіэту щопсэу Истамбыл. Абы и іздакъэ романипщі къы-щіэкіащ икіи ахэр щіыпіз куздым дунейм къыщы-техьащ.

хьащ. Тыркум Щэнхабээмкіэ и Тыркум Щанхабэзмкіз и министерогізам кызыдигьэмі «Мазэрэ вагьуэрэ» газе-тым щылэжьащ. Иджып-сту ухуакіуэ фирмам инженер-кызпшыгахізам кылышы севим нобакіз итха пружаўзам кылышахізам шылакізам и іздакьам мізакізам и іздакьам шылакізам и іздакьам шылакізам пынисты пакам пакам

къыградащ и іздальо-щізкіхар. Кърщхьо Севим Къайсар къалэм епха Узун Пынар (Поына Кіыхы) къуажэ ціы-кіум къыщыхъуащ. И ныб-жьыр илъэситіым иту и унагъуэр Истамбыл Ізпунагъуэр Истамбыл ізп-хъуауэ щопсэу. Аращ курыт школри еджапіз нэхъыщ-хьэхэри къыщиухар. Япзу зыхуеджар инженер іззыхуеджар инженер Із- маныр. Икіл тырку литера-щагъэрами, зэрыцінутуром льэрыху кывіща-льандэра тхакіуа хыуну и льытэ тхакіуа цізрыіухам хыузпаспіэт. Инженеру а тхыгъэр нахъыфіхам за-піжность зама наужь, ин-джылызыбаз эрит-эщіэн гушхуауа жыпіз хыунущ, папціз США-м кіуащ, хогі кинс Джонс и университе-льыкіуащ адрей роман-



тым инджылызыбээр щи-джащ, абы щыгъуэм хуз-мура тхэн щімдзащ. Ди льзялкээгьу піщащэм япэу и Іздакъз къвіщіякіар «Узыншуу ущыт, Нисані-романращ. Абы зи гугъу щищівр езым и студен-тыгъуэ илъзсхэрш: щіалэ-гъуалзм я зохущытыкібэр, балить гъащіям хэмыба-ктуа ныбжьещійзхмя и гул-сысакіар, зэхэтыкіар, на-тьуашіхраи. Ар 1993 тъзм тхын иухри. 1996 гъзм ду-нейм къві-гехващ япа ро-маныр. Икім тырку лигера-турым дъэрыкзу къвіщіа-льыгэ тхакіуз цірэміухом. а тжыгъзр нэхьысірзмя зэ-

хэри. Псом нахърэ нахъ
къехъуліауэ куздым къальыта «Жывбгъмз къвльыта «Жывбгъмз къвзыпих шухэр» дыгэ дыга шухэр» дыгэ дыга шухэр» дыгэ льэлкъым теухуа романыр. Севим шеццыкум и адошхуэ Гъузер, и адэ Решат, абы и къузшхэм жаізку захикахэрщ и тхы-тъм гулское нахъвш-хъру къвщыгъзпътчу-жар, ким итлъси 150-ра жар кам итлъси 150-ра жар къвщыгъзпътчу-жар, кам итлъси 150-ра жар къвщыгъзпътчу-ралкъм и шухэм кърн-ралкъм теухуау Тырхум сыт щитуэтми щім-жкыкіщ, дэфтэр, архив куздым халпъэри, итхын шімдазуа эращ. Къущъем и мурадхэм ящыщ дангом я гуща-багьыр, къвщар фізира-багьыр, къвщар фізира-тъуа роман итхыну. Тъзом хущигъзмът дахатъыр къвщарт кыр-ты промана за роман итхыну. Тъзом за роман итхыну. Тъзом за промана за промана

кварал замівілізумый вуз-хэм щызэбгрыкіыу Истам-был щыпсэу ди лъэпкьэ-гъу бзылъхугъэм и зэфіз-кіым, и дахагъэм уримы-гушхуэнкіз Ізмал иіэкъым.

НЭЩІЭПЫДЖЭ Замира

ЛІЫМ и къуз нэхъыщІзм къригъэшэну мурад ищіащ. Зэманыр бжы-хьэт. И щхьэгъусэми емыулщіу езым Іузхур зэфіигъэкімэ, нэхь къицтац абы. Хъарбыз бэгъуа къе-хъуліати, выгумы также

ищіри, я гъунэг ыу кыралыл кіуащ:
- Хъарбыз пхъэнкіийкіз сохъуэж, жылэ махуз хъун, хъарбыз пхъэнкіийкіз сохъуэж, - жиізура кіийуз.
- Ліыжь «делэм» къузжэм

• Гъэсэныгъэ хъыбар

### Нысэ къызэрыхахыр

яхъуэжыну си мыгугъэу жьыуэ псори зэщіэсп-хъанкіэри пхъэнкіий-ри издзыжат, мы тіэ-

хьуэж, жиізура кіййуэ. Ліыжь - делом» къузжам муь гуэш, пліанэлэм кырджабу досым птьэн- кырджабу досым птьэн- кырджабу досым тыэн- кырджабу досым тыэн- кырджабу и ізмышізм птьэн- кыру туы кырджабым я кырджабу и ізмышізм птьэн- кыру туы кырджабым я мырджабу и ізмышізм птьэн- кыру туы кырджабым имылту къыхуатуац пінантым дигэмэри, абы имылту кырдуац пінан за карбыз ціыкіу кырзуатых кырдыз ціыкіу кырзуатых кырдыз ціыкіу кырзуатых кырдыз ціыкіу кырзуатых кырджабым. Тама- жырдыз тырак жырдыз кырдыз кырдыз кырджабым гызмыш, аныя заблагыз тырак жырдыз кырджабым кырдыз кырджабым кырдыз кырджабым кырдыз кырджабым кырдыз кырджабым кырдыз кырджабым кырдыз кырдыз

# фыщымы Гамэ...

### Бзылъхугъэхэм яхуэгъэза гурылъ ІэфІыпсхэр

мамуни оказ эврыя и пациу тылую у тылую за фарада 
— обычу тиватую ди цыхубожу Ди ана— обычу тиватуу ди цыхубожу Ди ана— обычу тиватуу ди цыхубожу Ди анамамана да дыхуейт цыхубожу дунейм тетым къзботьадки псальта гураням зетым къзботьадки псальта гураням зетым къзботьадки псальта гураням их жузжуву гуранать з кальу фо къыфхужаю, иджыри къыфхужаюну псом а зы нальящи. Фо фыщатьэльалы хунур гьатеми журбыдэ маху» зактурактым Де ди гум Ізфу фжуллыр псаль тыткури, ды эвжиубыдэж ильосым и махуэ псори къыдамящ/акіынкіз жунут. Арации, фи фо заглятья мы гъзкокума да хъужъукіз чэзууэрэ зыфхудогъзаза.

нут. Араши, фи фэ эзгллгь мы гъялзя ма-куэм да хуэххумуй чэзууэрэ зыфхудо-гъязэ.

Ди анахэ! Сыт тхуэщіэнут фэ фыди-мыіамэ, фи жъязуэм дыщіэту гъящіэ гъуэтум дытевнышамэ? Фэ фи la ща-бэмрэ фи гу щабэмрэ я захуяхум да ди кращом и пкыыр щызэрыубыдаш, ди мураджэм эыщаужьащ, ди гутъэ нэ-жысфіхэм дащиэльзіосаци, фэрац да ди ехъуіліоныгъэ поом я гъуазэр: жышцыхэ ди шылхъуэгі Зэгуэгы мыншкээ жуэ фъкту, ди анахэг ди шылхъуэгі Зэгуэгы кыншкээ жуа фыхыу, ди анахэг ди шылхъуэгі Зэгуэгы кыншкээ жуа фактуры бэгум деш фактышіоруа. Щізмуари бэгум хузарш; зы абтэум кысмуакрамы, я дамхэр зэ-рыжалхыну, заідт, забгрольатыкіри, аб-гъуз шых хузары; зы абтэум хысмуакрамы, я дамхэр за-рыжалхыну, заідт, забгрольатыкіри, аб-гъуз шых хузары; дызорымар да шылхухэр ебэктыуафра-щіыши фыктытльоїэс, фи дамхэр кынтыны дызорываржя псальар; ди псагъухі Ар арч сытми да къядгупська псальа-кьым. Пса кызарыгуякімті зауаллыхыу зы пса инышхуэ пщіы хууу къвшагуть

Іуахур щекіуакіыр Бзытьхутъяхам я памауа дахау гьатхапам и 8-м шаджатыуа тамауа дахау гьатхапам и 8-м шаджатыуа тыружыхам демец, Паж дендау, кызывшығы тыруа 7-ніз, аращи, Іуахур шекіуакіыр пшаріапіз инышхур гуарш... Гуагушыр мава. Джахура мажьа. Лыбокьари да дары пыбокьари дары пыбокыр шары правона дары арама дарама дары арама дары арама дары арама дары арама дары арама дарама дары арама дара арама дара

живаци, «видуалу» урведу урведу урведу прагтуру», држж фыктьотилну дыныфицоскът ды доказтъчи. Дыщоскь фи къйбаятъчи. Дыщоскь фи диструмноговиче формация урмения урмения

ди къзшияка!

Ціыхубаха! Къзкъунур фшіарэт фэфіціанніамя? Фэфіціанніамя, да, ціьхухъухэх, рацівіанутакым. Фыубынрэ фызытепсэльъхынрэ фимыіамя, дыкъэфціант итіана, ціьхубаха! Аращи, дыкъэффкумя, зыдяг-эхъумя, дызэрыяг-эхъумя!

IVTIЫХ Борик.

•Фэ фщІэрэ?

#### ТхьэІухудхэм я зэпеуэр къызэрежьар

«Дуней псом и тхьэіухуд» зэпеуэ япэ дыдэу XX ліэщіыгъуэм и пэщіэдзэхэм Лондон щызэхаублаш. Абы хъыджэбз нэхъ дахэ дыдзу кънщальытар ильэс 18 зи ныбжь инджылыз пщащэщ.

ПСОМИ ятекіуа бзылъхугъэм зэрыжиіэмкіэ, зыхэта зэпеуэм пщащэ мини

8-м щійгъу щызэхьзэзуят. Абыхэм ягьэльэгьуэн хуейр я дахагьэмрэ гуа- кіуагьэмрэ я закуэтэхьым, аті з Ізпкъльэлкъым и жанагьыр, яхэль жыджэрагьыр, спорт эзмылізужэль грузхм зарыхэзагьэр утыку кърахьан хуейт. Алкуэдэу эзлеуэм хыхээльэлься къафхэхэлеуэм хыхээльэльэлкь къафхэхэлеунам макральаны жанагызагынын жанагызагынын жанагызагыз лъэпкъ къафэхэр гъэзэщіэныр, ціыхубэ уэрэдхэр жыіэныр, макъамэ Іэмэпсымэхэм еуэныр, нэгъуэщіхэ-

ри.
Япэ дыдэу 1914 гъэм екіуэкіа «Дуней псом и тхьэіухуд» зэпеуэм щытекіуа инджылыз пцащэм зэреджэр Хайден Элисш. Абы ирата саугъэтыр иджырей ахъшэмкіэ доллар 250-м хуэкіуэу аращ.

ТХЬЭХУШЫНЭ Ланэ

#### • Прозэу тха усэхэр

### Псалъэм и пщіэр

Нэ фыгъуз зытрамыгъаллъзу тхъзіухудт Кіузракіуз. Зэгъунатъу жылагъуиблри къъхузэпещэрт. Ауз ира-ъэжьену кражуртяхъым: ціыхухэм жаlэрт Кіузракіуз Албэч и къвшэну, а тіур зэхузэзу е зэпсальзу зыми имыльэгъуами.

имылъэгъуами. Мащіэ дэкіа, куэд дэкіа, сытми, зэгуэрым зэрымы-щіагъэкіэ япхъуатэри, Кіуэракіуэр шу гупым ирахьэ-

щатэжкэ михууагари, глуурылуур ш, уулжыжаш, Албоч ар къвщищам, и шы-уанэ защилъхьари якіэ-льежьащ, и щіопщыр зыльзіосыр шым къригъзпсыхырра, пщыкіубгъум яфізкіаш, етіошіанэм іздобу бтъздыхьац, щабоу пщащар къвізщихыжри зыдаха пщіантізм другінтшук-зжащ, Куздыщэ димыгъзківу льыхъури, Кіуэракіуэ тхьэ-іухудыр шжэг-усэу къвшаш, Ильзсипщій дэкіаш, Ильзсипцій дэкіаш, Бын яіэтэкъми, эльястьями глыязгыми яльзякі къагъэнакъым Кіуэра-

Бын яізтакъым. Благъэми глъэкі къвгъэнакъым Кіуэра-кіуа ирырагъзкіьжу ногъузщі кърагъзшану. Зыри към-кіакъым. Албэч и тхъэкіума зы псалъз иригъзхъв-къым, зыми зыри пимыдзыжми. Ауз заи Кіуэракіуэ и жагъуз ищіакъым. Щымыхкум, тізкіу-тізкіуура благъэ-ри гъунатърум загеабырожащ. Защжьягусхозу илъс-хыщікіз задалсоуауэ, Кіуэракіуэ щыліэм, мылкуэдэу къзпъзімаш:

эlуащ: ызжеlэт, ліыжь, нэгъуэщі мыхъуми, сыщыщіа-slыyэ сыкъэпльэгъуа?

лэм фтыуэ сыкъэплъэгъуа?
- Умыгузавэ, фызыжь, - етыж Албэч жэуап, - умыгузавэ: пщіэну щыткъым, услъэгъуагъэнкіи хъунщ.

КЪЭЖЭР Хьэмид

#### ТХЬЭГЪЭЗИТ Зубер

#### Гъатхэмрэ хъыджэбзымрэ

Жьыбгъэм уафэр КІуэху еукъэбз... Жьыуэ къэхъеяуэ, Гъатхэ губгъуэм И ишэгъуэ хъуауэ

Пшащэм и нэ, И псэм хуехь Гъатхэм и дахагъыр. Гъатхэм и нэ, И псэм хуехь Пщащэм и дахагъыр. Гъатхэ пасэ

Сыт щыІэну анэм Хуэдэу бынкІэ гуапэ? Аращ и псэм, и нэм

Аращ и псэм, и нэм Дыхуэзыхыр япэ. «А си щІалэ!» - жиІзу Си щхьэ тхъуам Із делъэ, Бын хэплъыхь имыІзу

ШОДЖЭНЦІЫКІУ Іздэм

КъэгуфІам

Пщащэр хуогуфізжыр. Жьыбгъэ щіасэ Къеубзам Бээншэу йоубзэжыр.

Уафэ къащхъуэм Пщащэр йоплъ: «Абы и лъагагъыр!» Хъыджэбэ нащхъуэм Уафэр къоплъ: «Нэхэм я кууагъыр!»

Къурш щхьэ тхъуахэм къурш щхвэ тхъуахэм Пщащэр йоплъ: «Ахэм я хужьагъыр!» Хъыджэбз нэкlум Бгыхэр къоплъ:

Уэри жьагь умыщІэу, А си анэ дыщэ, Гъэ къэсыху уи гъащІэм ГъащІэ къыпрещэ.

Егъэлеяуэ мы шІылъэм

МЫКЪУЭЖЬ Анатолэ

стыльнуэ мы штыльэм ФІыуэ ціыхуиті щыслъэгъуащ, Атіуми сахуэмыныкъуэу, Атіуми сахуэмысакъыу

«Абы и къабзагъыр!» Губгъуэм -Бостей удзкіэ блам -Пщащэр йоплъыр

«Дэгъуэщ!» Хъыджэбз бостей ХэлыкІам Гъатхэр къоплъыр: «Игъуэщ!»

«Нэкъуэлэн» Игу хыхьа уэрэдыр. Баум я макъкіа Къожьууж Гъатхэр а уэрэдым

1 насыпщ Пщащэр зэрытетыр

Зэхуогуфіэ, Зэпапщыт Туми яіэр фіыгъуэу. Я дахагъыр Зэралъыт, Зыр зымемыфыгъузу

«Нэхъ дахэр хэт?» -Си щхьэм соупщІыжыр. «Дара гъатхэр, Пщащэр хэт?» СфІызэхогъуэшэжыр...

Сыщыпсэуа къэмыхъуа. Сэ гуауэм сигу щыхигъэщіым, Сыздэкіуэр ахэм я дежщ. Сищхъэр иралъхъэм якуэщіым, Я Іэр къыздалъэм - сохъуж...

Сэри соплъ

Зыр - си анэ дыщэ гумащ!эрщ, Ф!ыуэ слъагъу пщащэрщ адрейр,

Тіуми яхуэсшіэр сфіэма Зым къызитащ сэ си гъащіэр, Хуитщ къыпищэнум адрейм...

## ЦІыхубз пшэрыхь хущанэ



Адыга хабазар зыщія, зи шхьэ пиція хуззыщіых дэтхана цінаухтьури жатэяж цінаубу кыещіящівіхьокія, кыыщыбтьарыхьсякія, щыблякікія.

Цінаухтыура цінаубара загукурущіми, шысима е труагу

цінаухтыура цінаубара загукурущіми, шысима е труагу

(аригьатыно, зуй и тукора и шкова тухомай, зуйна куракій да труату цінаухтыура (заригьатына зуйна дара зарызацівна была зуйна загукурущіми такты хуракій дара зарызацівна была міжу призатьна україні дара загукурущіми такты хуракій дара загукурущіми такты хуракій дара загукурущіми такты хуракій дара загукурущіми такты загукуру жазынія щынах загукуру жазынія щынах загукуру дара загукурушіми такты загукуру жазыні шынах загукурушіми такты загукуру жазыні шынах уракуру жазыні жазынах жазаны жаза

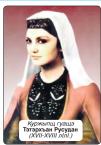


# Адыгэ махуэгъэпс

Ди лъэпкъым къыхэкіа бзылъхугъэ ціэрыіуэхэр



















### **ШЫШЫЛЭ**

### **МАЗАЕ**

### ГЪАТХЭПЭ

5 12 19 26 6 13 20 27 Бр. 7 1421 28 Mxy.1 8 15 22 29 Mp. 2 9 16 23 30 Щб. 3 10 17 24 31 Txb. 4 11 18 25

### мэлыжьыхь









Франджым и Ліыхъужь Хьэгъундокъуэ Елмэсхъан (XX лі.)

### НАКЪЫГЪЭ

7 14 21 28

Гъу. 1 8 15 22 29 Бр. 2 9 16 23 30 Mxy. 3 10 17 24 31 Mp. 4 11 18 25

Щб. 5 12 19 26 Тхь. 6 13 20 27

### БАЛЬМОНТ Константин

### Шэрджэс пщащэм

Уезгъэщхьынут дзэл жыг гуакІуэу Іуфэм Іуту зыкъизыхым, Зи къудамэхэр гъэщхъауз псым и макъыр зэхэзыхым.

Уезгьэщхьынут щиху жыгыщІзу хъугьэпс лъэщыр зи пкъым щІзтІым, ЩхьэкІзр ещІзу, нэр зэрихьэу, уэгум хуеІзу зызыІзтым.

Уезгъэщхынут, уи зек<br/>Іуэк<br/>Іэр сэ щыслъагъук<br/>Іэ, сф<br/>Іэф<br/>Іу, пщащэ,<br/>Зи б<br/>гы псыгъуэр зезыгъак<br/>Іуэ<br/>уардэу лилие дахащэм.

Уезгъэщхьынут уэ индусхэм я къэфакІуэ Іэзэ дыдэм, Къафэу щІидзэмэ, гурыщІэр вагъуэ пщагъэкІэ зылъытэм.

Уезгъэщхьынут... Сыт уезгъэщхькІэ, нэрылъагъур сэ жызмыІэу: ЦІыхубзым уэрщ яхэтыр зыхуэбгъадэ хъун щымыІэу.

ЗэзыдзэкІар КЪАГЪЫРМЭС Борисщ.

### МЭКЪУАУЭГЪУЭ

4 11 18 25 5 12 19 26 6 13 20 27 7 14 21 28

Mp. 1 8 15 22 29 Щб. 2 9 16 23 30

Тхь. 3 10 17 24



Хьэкъул Розэ -КъБАССР-м щІыхь зиіэ и артисткэ, балеринэ и зоыіуз (1947 - 2010)



Шортэн Аллэ - УФ-м щіыхв зиіэ и артисткэ, КъБР-м и ціыхубэ артисткэ



Къаскъул Аулият - КъБР-л щіыхь зиіэ и дохутыр,



### БАДЗЭУЭГЪУЭ

2 9 16 23 30 Гъи. 3 10 17 24 31 4 11 18 25 Бп.

Mxy. 5 12 19 26 6 13 20 27 Mp.

Щб. 7 14 21 28 Тхь. 18 15 22 29

ФОКІАДЭ

Mxy.

Mp.

3 10 17 24

4 11 18 25

5 12 19 26

6 13 20 27

7 14 21 28

Щб. 1 8 15 22 29

### ШЫЩХЬЭУІУ

Бл. 6 13 21 24 27 Гъу. 7 14 22 25 28 Бр. 1 8 15 23 26 29

Mxy.2 9 16 24 27 30

Mp. 3 10 17 23 28 31 Щб. 4 11 18 25 29

Тхь. 5 12 19 26 30



Батыр Фатіимэ - Европэм стіолыщхьэ теннисымкіэ







Щоджэнціыкіу Нинэ -филологие щіэныгъэхэм я доктор, профессор









ЖЭПУЭГЪУЭ

Бл. 1 8 15 22 29

Гъу. 2 9 16 23 30

Бр. 3 10 17 24 31

Mxy. 4 11 18 25

Mp. 5 12 19 26

Щб. 6 13 20 27

Тхь. 7 14 21 28

ЩЭКІУЭГЪУЭ 5 12 19 26

Txb. 2 9 16 23 30

**ДЫГЪЭГЪАЗЭ** 3 10 17 24 31 4 11 18 25 5 12 19 26 Mxy. 6 13 20 27 Mp. 7 14 21 28 Щб. 1 8 15 22 29









жын. яфіэтельы, Фейруз









ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд

ДИ ХЭШІАПІЭР 360030, Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэ, Налшык къалэ, Лениным и ц!эр зезыхьэ уэрам, 5, ебгъуанэ - епщіанэ къатхэр.

«Тетраграф» ООО-м щытрадзащ. КъБР, Налшык къ., Лениным и уэрам, 33.

Газетыр 2016 гъэм дыгъэгъазэм н 19-м Печатым і хунтыныгъэр хъумэнымкіэ Къэбэрдей-Балъкъэр щі налъэ Іуэхущіапіэм ПИ №ТУО7-00117-м щіэту ятхан Газетым Іэ щытрадзар сыхьэт 20.00-рщ.

Индексыр 51531